

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) αριθ. 3022/83 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**της 27ης Οκτωβρίου 1983****περί τροποποίησης των επιστροφών κατά την εξαγωγή στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων**

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 804/68 του Συμβουλίου της 27ης Ιουνίου 1968 περί κοινής οργάνωσης των αγορών στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων ⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1600/83 ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 17 παράγραφος 4,

Εκτιμώντας:

ότι οι επιστροφές κατά την εξαγωγή στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων έχουν καθορισθεί από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2865/83 ⁽³⁾,

ότι η εφαρμογή των αναφερομένων στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2865/83 λεπτομερειών στα στοιχεία τα οποία διαθέτει η Επιτροπή οδηγεί στην τροποποίηση

των επιστροφών κατά την εξαγωγή οι οποίες ισχύουν σήμερα σύμφωνα με το παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

ότι τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της Επιτροπής Διαχείρισης Γάλακτος και Γαλακτοκομικών Προϊόντων,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Οι επιστροφές που αναφέρονται στο άρθρο 17 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 804/68, για τα προϊόντα που καθορίζονται στο παράρτημα του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2865/83, τροποποιούνται, για τα προϊόντα που ορίζονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού, στα ποσά που αναφέρονται σε αυτά.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει στις 28 Οκτωβρίου 1983.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 27 Οκτωβρίου 1983.

Για την Επιτροπή

Poul DALSGER

Μέλος της Επιτροπής⁽¹⁾ ΕΕ αριθ. L 148 της 28. 6. 1968, σ. 13.⁽²⁾ ΕΕ αριθ. L 163 της 22. 6. 1983, σ. 56.⁽³⁾ ΕΕ αριθ. L 282 της 14. 10. 1983, σ. 15.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

του κανονισμού της Επιτροπής της 27ης Οκτωβρίου 1983 περί τροποποίησης των επιστροφών κατά την εξαγωγή στον τομέα του γάλακτος και των γαλακτοκομικών προϊόντων

(ECU/100 χγρ καθαρού βάρους εκτός άλλης ενδείξεως)

Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Περιγραφή εμπορευμάτων	Κώδικας	Ποσό επιστροφής
04.04	Τυροί και πεπηγμένον δια τυρόν γάλα ⁽⁶⁾ ⁽⁷⁾: ex Α. Emmental και gruyère, έτεροι των τετριμμένων ή εις κόνιν: (I) Εις τεμάχια συνεσκευασμένα εν κενώ ή εν αερίω καθαρού βάρους κατωτέρου των 7,5 χγρ για τις εξαγωγές προς: — τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα — τη ζώνη Ε — τον Καναδά — το Λιχτενστάιν και την Ελβετία — την Αυστρία — τους άλλους προορισμούς (II) Μη κατονομαζόμενοι για τις εξαγωγές προς: — τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα — τη ζώνη Ε — τον Καναδά — το Λιχτενστάιν και την Ελβετία — την Αυστρία — τους άλλους προορισμούς ex Γ. Τυροί φέροντες εν τη μάζη πράσινα στίγματα, έτεροι των τετριμμένων ή εις κόνιν, εκτός του roquefort για τις εξαγωγές προς: — την Αυστρία — τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα — τη ζώνη Ε — τον Καναδά — την Αυστραλία — τους άλλους προορισμούς Δ. Τυροί τετηγμένοι, έτεροι των τετριμμένων ή εις κόνιν, περιεκτικότητας κατά βάρος εις λιπαράς ουσίας: I. Κατωτέρας ή ίσης του 36 % και περιεκτικότητας εις λιπαράς ουσίας κατά βάρος της ξηράς ουσίας: ex α) Κατωτέρας ή ίσης του 48 % και περιεκτικότητας κατά βάρος της ξηράς ουσίας: (1) Ίσης ή ανωτέρας του 27 % και κατωτέρας του 33 % για τις εξαγωγές προς: — την Αυστρία — τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα — τη ζώνη Ε — τον Καναδά — την Ελβετία — τους άλλους προορισμούς	3800 40 3800 60 4000 00 4410 05	55,31 12,50 — — — 127,64 55,31 — — — — 127,64 — 85,06 — — 22,65 100,04 — 6,23 — — — — 16,11

(ECU/100 χιλ καθαρού βάρους εκτός άλλης ενδείξεως)

Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Περιγραφή εμπορευμάτων	Κώδικας	Ποσό επιστροφής
04.04 (συνέχεια)	(2) Ίσης ή ανωτέρας του 33 % και κατωτέρας του 38 % για τις εξαγωγές προς:	4410 10	—
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		15,56
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		39,78
	(3) Ίσης ή ανωτέρας του 38 % και κατωτέρας του 43 % και περιεκτι- κότητα εις λιπαράς ουσίας, κατά βάρος της ξηράς ουσίας:	4410 20	—
	(αα) Κατωτέρας του 20 % για τις εξαγωγές προς:		—
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		15,56
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		39,78
	(ββ) Ίσης ή ανωτέρας του 20 % για τις εξαγωγές προς:	4410 30	—
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		23,00
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		58,14
	(4) Ίσης ή ανωτέρας του 43 % και περιεκτικότητας εις λιπαράς ουσίας, κατά βάρος της ξηράς ουσίας:	4410 40	—
	(αα) Κατωτέρας του 20 % για τις εξαγωγές προς:		—
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		15,56
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		39,78
	(ββ) Ίσης ή ανωτέρας του 20 % και κατωτέρας του 40 % για τις εξαγωγές προς:	4410 50	—
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		23,00
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		58,14
	(γγ) Ίσης ή ανωτέρας του 40 % για τις εξαγωγές προς:	4410 60	—
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		33,60
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		85,86

(ECU/100 χγρ καθαρού βάρους εκτός άλλης ενδείξεως)

Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Περιγραφή εμπορευμάτων	Κώδικας	Ποσό επιστροφής
04.04 (συνέχεια)	ex 6) Ανωτέρας του 48 % και περιεκτικότητας κατά βάρος εις ξηράς ουσίας:		
	(1) Ίσης ή ανωτέρας του 33 % και κατωτέρας του 38 % για τις εξαγωγές προς:	4510 10	
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		15,56
	— τη ζώνη E		—
	— τον Καναδά		—
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		39,78
	(2) Ίσης ή ανωτέρας του 38 % και κατωτέρας του 43 % για τις εξαγωγές προς:	4510 20	
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		23,00
	— τη ζώνη E		—
	— τον Καναδά		—
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		58,14
	(3) Ίσης ή ανωτέρας του 43 % και κατωτέρας του 46 % για τις εξαγωγές προς:	4510 30	
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		33,60
	— τη ζώνη E		—
	— τον Καναδά		—
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		85,86
	(4) Ίσης ή ανωτέρας του 46 % και περιεκτικότητας εις λιπαράς ουσίας, κατά βάρος της ξηράς ουσίας:		
	(αα) Κατωτέρας του 55 %	4510 40	
	για τις εξαγωγές προς:		
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		33,60
	— τη ζώνη E		—
	— τον Καναδά		—
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		85,86
	(ββ) Ίσης ή ανωτέρας του 55 %	4510 50	
	για τις εξαγωγές προς:		
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		39,86
	— τη ζώνη E		—
	— τον Καναδά		—
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		101,87
	II. Ανωτέρας του 36 %	4610 00	
	για τις εξαγωγές προς:		
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		39,86
	— τη ζώνη E		—
	— τον Καναδά		—
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		101,87

(ECU/100 χγρ καθαρού βάρους εκτός άλλης ενδείξεως)

Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Περιγραφή εμπορευμάτων	Κώδικας	Ποσό επιστροφής
04.04 (συνέχεια)	Ε. Λοιποί: Ι. Έτεροι των τετριμμένων ή εις κόνιν, περιεκτικότητας κατά βάρος εις λιπαράς ουσίας κατωτέρας ή ίσης του 40 % και περιεκτικότητας κατά βάρος εις ύδωρ επί της μη λιπαράς ουσίας: ex α) Κατωτέρας ή ίσης του 47 %: (1) Grana padano, parmigiano reggiano για τις εξαγωγές προς: — τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα 130,00 — τη ζώνη Ε 110,00 — τον Καναδά 80,00 — την Ελβετία 90,00 — τους άλλους προορισμούς 159,15 (2) Fiore sardo και pecorino, παρασκευασμένα αποκλειστικώς από γάλα προβάτου για τις εξαγωγές προς: — τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα 150,00 — τη ζώνη Ε 160,00 — τον Καναδά 102,52 — την Ελβετία 105,03 — τους άλλους προορισμούς 186,27 (3) Λοιποί (εκτός των τυρών των παραγομένων από ορρό γάλακτος) περιεκτικότητας εις λιπαράς ουσίας κατά βάρος της ξηράς ουσίας ίσης ή ανωτέρας του 30 % για τις εξαγωγές προς: — τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα 100,00 — τη ζώνη Ε 50,00 — τον Καναδά 50,00 — την Ελβετία 60,00 — τους άλλους προορισμούς 115,51 β) Ανωτέρας του 47 % και κατωτέρας ή ίσης του 72 %: ex 1. Cheddar, περιεκτικότητας εις λιπαράς ουσίας κατά βάρος της ξηράς ουσίας ίσης ή ανωτέρας του 48 % για τις εξαγωγές προς: — την Αυστρία — — τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα 46,98 — τη ζώνη Ε — — τον Καναδά — — την Αυστραλία 28,17 — την Ελβετία — — τους άλλους προορισμούς 109,56 ex 2. Λοιποί, περιεκτικότητας εις λιπαράς ουσίας κατά βάρος της ξηράς ουσίας: (αα) Κατωτέρας του 5 % και περιεκτικότητας εις ξηράν ουσίαν ίσης ή ανωτέρας του 32 % κατά βάρος (εκτός των τυρών των παραγομένων από ορρό γάλακτος) για τις εξαγωγές προς: — την Αυστρία — — τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα 27,14 — τη ζώνη Ε — — τον Καναδά — — την Ελβετία — — τους άλλους προορισμούς 54,60	4710 11 4710 17 4710 22 4850 00 5120 12	

(ECU/100 χγρ καθαρού βάρους εκτός άλλης ενδείξεως)

Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Περιγραφή εμπορευμάτων	Κώδικας	Ποσό επιστροφής
04.04 (συνέχεια)	(ββ) Ίσης ή ανωτέρας του 5 % και κατωτέρας του 19 % και περιεκτικότητας εις ξηράν ουσίαν ίσης ή ανωτέρας του 32 % κατά βάρος (εκτός των τυρών των παραγομένων από ορρό γάλακτος)	5120 16	
	για τις εξαγωγές προς:		
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		31,25
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		80,19
	(γγ) Ίσης ή ανωτέρας του 19 % και κατωτέρας του 39 % και περιεκτικότητας κατά βάρος εις ύδωρ επί της μη λιπαράς ουσίας κατωτέρας ή ίσης του 62 % (εκτός των τυρών των παραγομένων από ορρό γάλακτος)	5120 22	
	για τις εξαγωγές προς:		
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		37,32
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		95,50
	(δδ) Ίσης ή ανωτέρας του 39 %:		
	(11) Asiago, caciocavallo, montasio, provolone, ragusano	5120 31	
	για τις εξαγωγές προς:		
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		70,47
	— τη ζώνη Ε		110,00
	— τον Καναδά		80,00
	— την Ελβετία		42,66
	— τους άλλους προορισμούς		140,80
	(22) Danbo, edam, fontal, fontina, fynbo, gouda, havarti, maribo, samsø, tilsit	5120 44	
	για τις εξαγωγές προς:		
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		71,50
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— την Αυστραλία		25,96
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		103,70
	(33) Butterkäse, esrom, italico, kernhem, saint-nectaire, saint-paulin, taleggio	5120 54	
	για τις εξαγωγές προς:		
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		71,50
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		95,16

(ECU/100 χγρ καθαρού βάρους εκτός άλλης ενδείξεως)

Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Περιγραφή εμπορευμάτων	Κώδικας	Ποσό επιστροφής
04.04 (συνέχεια)	(44) Cantal, cheshire, wensleydale, lancashire, double gloucester, blarney για τις εξαγωγές προς: — την Αυστρία — τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα — τη ζώνη Ε — τον Καναδά — την Αυστραλία — την Ελβετία — τους άλλους προορισμούς	5120 58	— 46,98 — — 28,17 — 112,28
	(55) Ricotta salée, περιεκτικότητα κατά βάρος εις λιπαρές ουσίας ίσης ή ανωτέρας του 30 % (ααα) παρασκευασμένος αποκλειστικός από γάλα προβάτου για τις εξαγωγές προς: — τη ζώνη Ε — τον Καναδά — τους άλλους προορισμούς	5120 60	— 10,71 10,71 51,38
	(66b) Λοιποί για τις εξαγωγές προς: — τη ζώνη Ε — τον Καναδά — τους άλλους προορισμούς	5120 65	— — 51,38
	(66) Φέτα για τις εξαγωγές προς: — τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα — τη ζώνη Ε — τον Καναδά — την Ελβετία — την Ιορδανία, το Ιράκ, Ιράν, τις χώρες της Αραβικής Χερσονήσου και τις χώρες πλησίον της Μεσογείου εκτός της ζώνης Δ — τους άλλους προορισμούς	5120 82	— 34,95 10,71 — — 89,27 86,86
	(77) Colby, monterey για τις εξαγωγές προς: — την Αυστρία — τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα — τη ζώνη Ε — τον Καναδά — την Αυστραλία — την Ελβετία — τους άλλους προορισμούς	5120 83	— 46,98 — — 28,17 — 112,28
	(88) Κεφαλοτύρι, κεφαλογραβιέρα, κασσέρι, παρασκευασμένα αποκλειστικώς από γάλα προβάτου ή/και αιγός για τις εξαγωγές προς: — τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα — τη ζώνη Ε — τον Καναδά — την Ελβετία — τους άλλους προορισμούς	5120 84	— 70,47 110,00 80,00 42,66 140,80

(ECU/100 χγρ καθαρού βάρους εκτός άλλης ενδείξεως)

Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Περιγραφή εμπορευμάτων	Κώδικας	Ποσό επιστροφής
04.04 (συνέχεια)	(99) Λοιποί (εκτός των τυρών των παραγομένων από ορρό γάλακτος), περιεκτικότητας κατά βάρος εις ύδωρ επί της μη λιπαράς ουσίας:		
	(ααα) Ανωτέρας του 47 % και κατωτέρας ή ίσης του 52 %	5120 87	
	για τις εξαγωγές προς:		
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		46,98
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— την Αυστραλία		28,17
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		112,28
	(βββ) Ανωτέρας του 52 % και κατωτέρας ή ίσης του 62 %	5120 92	
	για τις εξαγωγές προς:		
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		71,50
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— την Αυστραλία		25,96
	— την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		110,07
	ex γ) Ανωτέρας του 72 % (εκτός των τυρών των παραγομένων από ορρό γάλακτος):		
	1. Εις αμέσους συσκευασίας καθαρού περιεχομένου κατωτέρου ή ίσου των 500 γρ:		
	(αα) Cottage cheese, περιεκτικότητας εις λιπαράς ουσίας κατά βάρος της ξηράς ουσίας κατωτέρας ή ίσης προς 25 %	5121 11	
	για τις εξαγωγές προς:		
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		—
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— το Λιχτενστάιν και την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		16,46
	(ββ) Τυροί περιεκτικότητας κατά βάρος εις ύδωρ επί της μη λιπαράς ουσίας ανωτέρας του 77 % και κατωτέρας ή ίσης του 82 % και περιεκτικότητας εις λιπαράς ουσίας κατά βάρος της ξηράς ουσίας:		
	(11) Ίσης ή ανωτέρας του 60 % και κατωτέρας του 69 %	5121 20	
	για τις εξαγωγές προς:		
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		—
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— το Λιχτενστάιν και την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		29,77

(ECU/100 χγρ καθαρού βάρους εκτός άλλης ενδείξεως)

Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Περιγραφή εμπορευμάτων	Κώδικας	Ποσό επιστροφής
04.04 (συνέχεια)	(22) Ίσης ή ανωτέρας του 69 % για τις εξαγωγές προς:	5121 30	
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		—
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— το Λιχτενστάιν και την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		37,62
	(γγ) Έτερα	5121 40	—
	2. Έτερα:		
	(αα) Cottage cheese	5121 50	—
	(ββ) Τυροί περιεκτικότητας κατά βάρος εις ύδωρ επί της μη λιπαράς ουσίας ανωτέρας του 77 % και κατωτέρας ή ίσης του 82 % και περιεκτικότητας εις λιπαράς ουσίας κατά βάρος της ξηράς ουσίας:		
	(11) Ίσης ή ανωτέρας του 60 % και κατωτέρας του 69 % για τις εξαγωγές προς:	5121 60	
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		—
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— το Λιχτενστάιν και την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		29,77
	(22) Ίσης ή ανωτέρας του 69 % για τις εξαγωγές προς:	5121 70	
	— την Αυστρία		—
	— τη ζώνη Δ, Σέουτα, Μελίλλια και Ανδόρα		—
	— τη ζώνη Ε		—
	— τον Καναδά		—
	— το Λιχτενστάιν και την Ελβετία		—
	— τους άλλους προορισμούς		37,62
	(γγ) Έτερα	5121 80	—
	ex II. Έτερα (εκτός των τυρών των παραγομένων από ορρό γάλακτος):		
	ex α) Τετριμμένοι ή εις κόνιν, περιεκτικότητας κατά βάρος εις λιπαράς ουσίας ανωτέρας του 20 %, περιεκτικότητας εις λακτόζη κατωτέρας του 5 % κατά βάρος και περιεκτικότητας κατά βάρος εις ξηράς ουσίας:		
	(1) Ίσης ή ανωτέρας του 60 % και κατωτέρας του 80 % για τις εξαγωγές προς:	5310 05	
	— τη ζώνη Ε		5,00
	— τον Καναδά		—
	— τους άλλους προορισμούς		61,89
	(2) Ίσης ή ανωτέρας του 80 % και κατωτέρας του 85 % για τις εξαγωγές προς:	5310 11	
	— τη ζώνη Ε		6,67
	— τον Καναδά		—
	— τους άλλους προορισμούς		82,51
	(3) Ίσης ή ανωτέρας του 85 % και κατωτέρας του 95 % για τις εξαγωγές προς:	5310 22	
	— τη ζώνη Ε		7,08
	— τον Καναδά		—
	— τους άλλους προορισμούς		87,67
	(4) Ίσης ή ανωτέρας του 95 % για τις εξαγωγές προς:	5310 31	
	— τη ζώνη Ε		7,92
	— τον Καναδά		—
	— τους άλλους προορισμούς		97,98

(ECU/100 χγρ καθαρού βάρους εκτός άλλης ενδείξεως)

Κλάση του Κοινού Δασμολογίου	Περιγραφή εμπορευμάτων	Κώδικας	Ποσό επιστροφής
23.07	Παρασκευάσματα κτηνοτροφικά με προσθήκη μελάσσης ή σακχάρων · έτερα παρασκευάσματα του είδους των χρησιμοποιούμενων προς διατροφή των ζώων: ex Β. Έτερα, περιέχοντα, μεμονωμένως ή αθροιστικώς, έστω και μεμιγμένα μεθ' ετέρων προϊόντων, παντοειδή άμυλα, γλυκόζη ή σιρόπιον γλυκόζης, μαλτοδεξτρίνη ή σιρόπιον μαλτοδεξτρίνης, υπαγόμενα εις τας διακρίσεις 17.02 Β και 21.07 Ζ ΙΙ και προϊόντα γαλακτοκομίας, εξαιρέσει των ειδικών συνθέτων τροφών⁽⁹⁾: I. Περιέχοντα παντοειδή άμυλα, γλυκόζη ή σιρόπιον γλυκόζης, μαλτοδεξτρίνη ή σιρόπιον μαλτοδεξτρίνης, υπαγόμενα εις τας διακρίσεις 17.02 Β και 21.07 Ζ ΙΙ: α) Μη περιέχοντα παντοειδή άμυλα ή περιέχοντα κατά βάρος τας ύλας ταύτας εις ποσοστόν κατώτερον ή ίσον του 10 %: (3) Περιέχοντα κατά βάρος προϊόντα γαλακτοκομίας εις ποσοστόν ίσον ή ανώτερον του 50 % και κατώτερον του 75 %, των οποίων η περιεκτικότης κατά βάρος εις γάλα εις κόνιν ή κόκκους (εξαιρέσει του ορρού γάλακτος) είναι⁽⁸⁾: (αα) Κατωτέρα του 30 % (ββ) Ίση ή ανωτέρα του 30 % και κατωτέρα του 40 % (γγ) Ίση ή ανωτέρα του 40 % και κατωτέρα του 50 % (δδ) Ίση ή ανωτέρα του 50 % και κατωτέρα του 60 % (εε) Ίση ή ανωτέρα του 60 % και κατωτέρα του 70 % (ζζ) Ίση ή ανωτέρα του 70 % (4) Περιέχοντα κατά βάρος προϊόντα γαλακτοκομίας εις ποσοστόν ίσον ή ανώτερον του 75 % των οποίων η περιεκτικότης κατά βάρος εις γάλα εις κόνιν ή κόκκους (εξαιρέσει του ορρού γάλακτος) είναι⁽⁸⁾: (αα) Κατωτέρα του 30 % (ββ) Ίση ή ανωτέρα του 30 % και κατωτέρα του 40 % (γγ) Ίση ή ανωτέρα του 40 % και κατωτέρα του 50 % (δδ) Ίση ή ανωτέρα του 50 % και κατωτέρα του 60 % (εε) Ίση ή ανωτέρα του 60 % και κατωτέρα του 70 % (ζζ) Ίση ή ανωτέρα του 70 % και κατωτέρα του 75 % (ηη) Ίση ή ανωτέρα του 75 % και κατωτέρα του 80 % (θθ) Ίση ή ανωτέρα του 80 % II. Μη περιέχοντα παντοειδή άμυλα, ούτε γλυκόζη ή σιρόπιον γλυκόζης, μαλτοδεξτρίνη ή σιρόπιον μαλτοδεξτρίνης, υπαγόμενα εις τας διακρίσεις 17.02 Β και 21.07 Ζ ΙΙ, και περιέχοντα προϊόντα γαλακτοκομίας των οποίων η περιεκτικότης κατά βάρος εις γάλα εις κόνιν ή κόκκους (εξαιρέσει του ορρού γάλακτος) είναι⁽⁸⁾: (α) Ίση ή ανωτέρα του 50 % και κατωτέρα του 60 % (β) Ίση ή ανωτέρα του 60 % και κατωτέρα του 70 % (γ) Ίση ή ανωτέρα του 70 % και κατωτέρα του 80 % (δ) Ίση ή ανωτέρα του 80 %	5700 13 5700 23 5700 33 5700 42 5700 52 5700 62 5800 13 5800 23 5800 32 5800 42 5800 52 5800 62 5800 72 5800 82 5900 12 5900 22 5900 32 5900 42	— 19,01 24,95 30,89 36,83 42,78 — 19,01 24,95 30,89 36,83 42,78 45,75 48,72 30,89 36,83 42,78 48,72

- (¹) Ουδεμία επιστροφή χορηγείται όταν πρόκειται για ένα προϊόν μείγματος που υπάγεται στην κλάση αυτή, το οποίο περιέχει ορρό γάλακτος ή/και λακτόζη που έχουν προστεθεί.
Κατά την εκπλήρωση των τελωνειακών διατυπώσεων, ο ενδιαφερόμενος υποχρεούται να αναγράψει στη δήλωση που προβλέπεται για το σκοπό αυτόν αν προσετέθησαν ή όχι στο προϊόν ορρός γάλακτος ή/και λακτόζη.
- (²) Για τον υπολογισμό της περιεκτικότητας κατά βάρος εις λιπαράς ουσίας, δεν λαμβάνεται υπόψη το βάρος των προστιθέμενων ουσιών που δεν προέρχονται από γάλα ή/και της λακτόζης.
Όταν πρόκειται για ένα προϊόν μείγματος που υπάγεται στη διάκριση αυτή, το οποίο περιέχει ορρό γάλακτος ή/και λακτόζη που έχουν προστεθεί, το τμήμα που αντιπροσωπεύει τον ορρό γάλακτος ή/και τη λακτόζη που προστίθενται δεν λαμβάνεται υπόψη για τον υπολογισμό του ποσού της επιστροφής.
Κατά την εκπλήρωση των τελωνειακών διατυπώσεων, ο ενδιαφερόμενος υποχρεούται να αναγράψει στη δήλωση που προβλέπεται για τον σκοπό αυτόν:
- την πραγματική περιεκτικότητα κατά βάρος του ορρού γάλακτος ή/και της λακτόζης που προστίθενται ανά 100 χιλιόγραμμα του τελικού προϊόντος και, ιδίως,
 - την περιεκτικότητα σε λακτόζη του προστιθέμενου ορρού γάλακτος
- (⁴) Για τον υπολογισμό της περιεκτικότητας κατά βάρος εις λιπαράς ουσίας, δεν λαμβάνεται υπόψη το βάρος των προστιθέμενων ουσιών που δεν προέρχονται από γάλα ή/και της λακτόζης. Το ποσό της επιστροφής για 100 χιλιόγραμμα του προϊόντος που υπάγεται στην κλάση αυτή είναι ίσο με το άθροισμα των ακόλουθων στοιχείων:
- α) Το αναγραφόμενο ποσό ανά χιλιόγραμμο πολλαπλασιάζεται με το βάρος του μέρους γάλακτος που εμπεριέχεται σε 100 χιλιόγραμμα του προϊόντος. Εν τούτοις, στην περίπτωση κατά την οποία έχουν προστεθεί στο προϊόν ορρός γάλακτος ή/και λακτόζη, το αναγραφόμενο ποσό ανά χιλιόγραμμο πολλαπλασιάζεται με το βάρος του μέρους γάλακτος, εκτός του ορρού γάλακτος ή/και λακτόζης που προστίθενται, το οποίο εμπεριέχεται σε 100 χιλιόγραμμα του προϊόντος.
- β) Ένα στοιχείο που υπολογίζεται σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 2 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1098/68.
Κατά την εκπλήρωση των τελωνειακών διατυπώσεων, ο ενδιαφερόμενος υποχρεούται να αναγράψει στη δήλωση που προβλέπεται για το σκοπό αυτόν:
- την πραγματική περιεκτικότητα κατά βάρος του ορρού γάλακτος ή/και της λακτόζης που προστίθενται ανά 100 χιλιόγραμμα του τελικού προϊόντος και, ιδίως,
 - την περιεκτικότητα σε λακτόζη του προστιθέμενου ορρού γάλακτος.
- (⁵) Το ποσό της επιστροφής ανά 100 χιλιόγραμμα του προϊόντος που υπάγεται στη διάκριση αυτή είναι ίσο με το άθροισμα των ακόλουθων στοιχείων:
- α) Το αναγραφόμενο ποσό ανά 100 χιλιόγραμμα.
Εν τούτοις, στην περίπτωση κατά την οποία έχουν προστεθεί στο προϊόν ορρός γάλακτος ή/και λακτόζη, το αναγραφόμενο ποσό ανά 100 χιλιόγραμμα:
- πολλαπλασιάζεται με το βάρος του μέρους γάλακτος εκτός του ορρού γάλακτος ή/και της λακτόζης, που προστίθενται, το οποίο εμπεριέχεται σε 100 χιλιόγραμμα του προϊόντος, και ακολούθως,
 - διαιρείται διά του βάρους του μέρους γάλακτος που εμπεριέχεται σε 100 χιλιόγραμμα του προϊόντος.
- β) Ένα στοιχείο που υπολογίζεται σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 2 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1098/68.
Κατά την εκπλήρωση των τελωνειακών διατυπώσεων, ο ενδιαφερόμενος υποχρεούται να αναγράψει στη δήλωση που προβλέπεται για το σκοπό αυτόν:
- την πραγματική περιεκτικότητα κατά βάρος του ορρού γάλακτος ή/και της λακτόζης που προστίθενται ανά 100 χιλιόγραμμα του προϊόντος και, ιδίως,
 - την περιεκτικότητα σε λακτόζη του προστιθέμενου ορρού γάλακτος.
- (⁶) Καμία επιστροφή δεν ισχύει για τις κρούστες και τα υπολείμματα των τυρών που υπάγονται στην κλάση 04.04 του Κοινού Δασμολογίου. Θεωρούνται ως υπολείμματα τυρών τα προϊόντα τα οποία ως έχουν είναι ακατάλληλα για ανθρώπινη κατανάλωση.
- (⁷) Η επιστροφή που εφαρμόζεται στους τυρούς που παρουσιάζονται σε άμεση συσκευασία που περιέχει επίσης υγρό διατηρήσεως, ιδίως άλμη, χορηγείται επί του καθαρού βάρους, μετά μείωση του βάρους του υγρού αυτού.
- (⁸) Κατά την εκπλήρωση των τελωνειακών διατυπώσεων, ο ενδιαφερόμενος υποχρεούται να αναγράψει στη δήλωση που προβλέπεται για το σκοπό αυτόν:
- την περιεκτικότητα κατά βάρος του αποκορυφωμένου γάλακτος εις κόνιν,
 - την περιεκτικότητα κατά βάρος των προστιθέμενων ορρού γάλακτος ή/και της λακτόζης, καθώς και
 - την περιεκτικότητα σε λακτόζη του προστιθέμενου ορρού γάλακτος, ανά 100 χιλιόγραμμα του τελικού προϊόντος.
- (⁹) Θεωρούνται ως ειδικά σύνθετα τρόφιμα τα σύνθετα τρόφιμα τα οποία περιέχουν αποκορυφωμένο γάλα εις κόνιν και άλευρο ιχθύος ή/και πλέον των 9 γραμμαρίων σιδήρου ή/και πλέον των 1,2 γραμμαρίων χαλκού ανά 100 χιλιόγραμμα προϊόντος.
- (¹⁰) Ποσό που ισχύει μόνο στις περιπτώσεις που αναφέρονται στο άρθρο 10 παράγραφοι 3 έως 5 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2729/81.
- ΠΡΟΣΟΧΗ:** — Οι ζώνες Α, Β, Γ, Δ και Ε είναι αυτές που καθορίζονται από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1098/68, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2283/81.
- Θεωρούνται ως «Χώρες της Αραβικής Χερσονήσου» κατά την έννοια του παρόντος κανονισμού, οι ακόλουθες χώρες που ευρίσκονται επί της Χερσονήσου καθώς και οι περιοχές που συνδέονται με αυτές: Σαουδική Αραβία, Μπαχρέιν, Κατάρ, το Κουβέιτ, το Σουλτανάτο του Ομάν, τα Ηνωμένα Αραβικά Εμιράτα (Αμπού Νταμπί, Ντουμπάι, Σαρχά, Αζμάν, Ουμ αλ Καϊγούν, Φουτζεϊρά, Ρας αλ Καϊμάχ), Αραβική Δημοκρατία της Υεμένης (Βόρειος Υεμένη) και η Λαϊκή Δημοκρατία της Υεμένης (Νότιος Υεμένη).

Για τον υπολογισμό της περιεκτικότητας κατά βάρος εις λιπαράς ουσίας, το βάρος εις λιπαράς ουσίας που δεν προέρχονται από γάλα δεν λαμβάνεται υπόψη.